

PRED VSTOPOM REPUBLIKANCA V OBČINSKI ODBOR

Novo «preverjanje» pred sejo občinskega sveta?

PSU obnavlja ostro polemiko proti socialistom in levici KD
Tajnik KD Coloni o narodnostnem položaju v Nabrežini
Spremembe v obč. svetu: dva nova slovenska svetovalec

Politični položaj v Trstu označuje sedaj konec težavnega obdobja, ki ga je pogajanje med levostranskimi strankami, ki pa — tudi po zadnji, nabrežinski seji občinskega sveta — ni povsem pomiril oziroma Resnici na ljubo se kažejo težnje enake olin v vslednjem mešču, kjer kati oziroma v vladni kodični predvsem vztrajna polemika PSU proti socialistom in levici KD. Povod za to polemiko pa so predvsem krajevne uprave, kjer je bila PSU izločena in postopoma vsiljena, prevladala pa je politika sodelovanja ali več ali manj tihga dogovaranja med KD in PSI.

Pred vrati je obnovitev dejavnosti tržaškega občinskega sveta, nadaljevanje dejavnosti pokrajinskega sveta po nekaj tedenskem premoru in vseh ostalih izvoljenih organov. Prvo vprašanje, s katerim se bodo morale spoprijeti levostranske stranke, bo prav položaj, ki je nastal v Nabrežini, in to iz dveh vidikov. Gre za nadomestitev dr. Legise v pokrajinski upravi, iz katere je moral izstopiti, ko je postal župan, pa tudi za vprašanje političnega ravnanja po nezaupnici levostranske koalicijske KD — PSI — SSL, ki so jo sedaj socialdemokratski izrekli v Nabrežini. Lahko se zgodi, da bodo socialdemokrati v Trstu, kjer se niso imenovali predstavniki občine in pokrajine v posameznih javnih in drugih ustanovah, zahtevali kaj več ali tudi popolno prenehanje sodelovanja, oziroma nekateri delovni sporazumi, ki zadevajo ravnanje pri imenovanjih.

V tem smislu se že izreka delni tajnik PSU Lanza, ki je predvčerajšnjim poročal na seji občinskega sveta, da se v Nabrežini, in to iz dveh vidikov, gre za nadomestitev dr. Legise v pokrajinski upravi, iz katere je moral izstopiti, ko je postal župan, pa tudi za vprašanje političnega ravnanja po nezaupnici levostranske koalicijske KD — PSI — SSL, ki so jo sedaj socialdemokratski izrekli v Nabrežini. Lahko se zgodi, da bodo socialdemokrati v Trstu, kjer se niso imenovali predstavniki občine in pokrajine v posameznih javnih in drugih ustanovah, zahtevali kaj več ali tudi popolno prenehanje sodelovanja, oziroma nekateri delovni sporazumi, ki zadevajo ravnanje pri imenovanjih.

PSU se bo dosledno upirala levanju levostranskega oziroma, ki je dejal, da zahteva, naj opravi svojo vlogo predvsem Krsčanska demokracija, ločeno, njen napomnjenosti del.

Sinoči se je sestala občinska svetovalec skupina KD, kateri je načelnik in referent za krajeve uprave pri pokrajinskem tajnistvu Dario Rinaldi poročal o doseženih sporazumi, predvsem pa o tistem delu, ki zadeva skorajšnje spremembe v tržaškem občinskem odboru. Zamenjati bo namreč treba odbornika Colautija in bo pri tem prišla v poštev zahteva PRI po odborniškem mestu.

Predvčerajšnjim pa je dal politično oceno položaja po doseženem sporazumu v Nabrežini pokrajinski tajnik KD Coloni. Na srečanju s novimi člani stranke je Coloni dejal, da je KD ravnala v Nabrežini previdno, čudi s premoštvom, nekateri interni vprašanja, ker je bil njen cilj čimdalje nadaljevanje levostranske politike in poraziti poskus komunistov, ki so hoteli obnoviti svojo hegemonijo v občini. Očitno je Coloni, ki je govoril o enotnosti vprašanj, ki jih je KD premoštvila, mislil na znano zahtevo nabrežinske KD po italijanskem županu.

Nacionalni odnos v nabrežinski občini se je dotaknil takoj nato, ko je dejal, da je KD «enoma gočila, da bi se pojavila na nasotvojučih si stališčih Slovenci in Italijani v Nabrežini, kjer se je KD zavzemala in se bo še nadalje zavzemala za sožitje».

Sinoči se je sestala tudi občinska odbor v Trstu, ki je poslušal poročilo župana Spaccinija o bodem delu občinskega sveta. Povrda je, da je v načelni svetovaleški skupini sklenil začetni s sejo, ki bo posvečena politično - programski razpravi o spremembah v odboru, v katerega bo vstopil republikanec Gasparini.

Prva seja tržaškega občinskega sveta bo morala tudi sprejeti odstop kar petih svetovalcev. Poleg demokristjana Ceschie, ki je bil promeščen v Rim, Colautija, ki je postal deželni svetovalec, odstopajo zaradi sindikalne nezdružljivosti funkcij še komunisti Calabria, Muslin in Pagliarini. Svetovalec skupino KD bosta dopolnila Elisabetta Bortuzzo in Silvano Sal. v skupino KPI pa bosta vstopila Slovenec Badaliti in Renzo de Libera Sorini. Tako bo sedaj v svetovaleški skupini KPI kar 7 Slovencev od skupnega števila 13 svetovalcev. Razmerje v celotnem občinskem svetu pa bo 9 Slovencev od skupnega števila 60.

Dr. Nordio imenovan za upravnega delegata Tržaškega Lloydja

Upravni svet Tržaškega Lloydja, ki se je sestal včeraj, je imenoval za svetnika dr. Umberto Nordio, namesto svetnika, ki je odstopil, dr. Ginefranca Vignattija. Nato je svet sprejel prošnjo upravnega delegata

dr. Cirincioneja, ki je zaprosil, da bi ga zaradi zdravstvenih razlogov za nekaj mesecev razrešil funkcije upravnega delegata. Upravni svet je inž. Cirincioneju izrazil svoje želje po čimprejšnjem okrevanju, nato pa je začelo, to je za čas odsotnosti inž. Cirincioneja, imenoval za upravnega delegata dr. Nordio.

Dr. Umberto Nordio izhaja iz znane tržaške družine. Doktoriral je iz fizike. V brodarstvu dela od leta 1947 tako v Italiji kot v tujini, kjer je bil več let. Do leta 1965 je bil glavni direktor pri Fimare v Rimu, potem pa glavni direktor in od 1. 1969 upravni delegat pomorske družbe «Italia» v Genovi. Trenutno je predsednik «Atlantic Conference» in podpredsednik «International Committee of Passenger Lines» v Londonu.

Še do sobote, 26. t. m. vpisovanje v srednje šole

Šolski skrbnik opozarja, da je 22. t. m. zapadel rok za vpisovanje v srednje, višje srednje in strokovne šole, da pa so ravnatelji šol dobili pooblastilo, da sprejemajo vpisovanja neprekidno do sobote, 26. septembra.

DVEURNA STAVKA IN POVORKA DO ŽUPANSTVA

Miljska občina bo podprla v vsem stavkajoče delavce «Navalguliana»

Župan Millo se bo danes srečal z deželnim odbornikom za industrijo Dulcjem - Sindikalisti CGIL o posegih rotacijskega sklada v industrijske dejavnosti in ljudske gradnje - Zagotovila predsednika Gallopina



Delavci «Navalguliana» na miljskih ulicah

Položaj v ladjedelnici «Navalguliana» postaja iz dneva v dan težji. Sinoči se govorice o tem, da bo morala podjetje zapreti svoje obrate po sklepu deželne finančne družbe «Friulia», da ne bo več nadalejevala s finančno pomočjo in svojo soudeležbo v podjetju samem. Nekateri časopisi so celo pisali o milijardni izgubi, kot je v deželni svet poudaril svetovalec Cuffaro. Vse to pa je vzbudilo med delavstvom gnev in nezadovoljstvo, ki sta včeraj jutraj prešla v sklen, da se načne sindikalna akcija.

Delavski delegati so v prvih jutranjih urah, skupaj s tovarniškim svetom «Navalguliana» sklenili očitno stavko. Ob desetih so vsi delavci, nekaj nad tisto, zapustili svoja delovna mesta in se v povorki podali po miljskih ulicah pred županstvo. Tem je njihovo delegacijo sprejel miljski župan Gastone Millo.

Predstavniki delavcev so miljskemu županu orisali nastali položaj in ga prosili, naj med svojim današnjim srečanjem z deželnim odbornikom za industrijo Dulcjem, načne to vprašanje in zahteva vsa pojasnila.

Millo je delavcem obljubil, da bo njihove zahteve posredoval in tudi podprl, kar da gre za splošni interes vsega miljskega gospodarstva, ki ga je zaprtje ladjedelnice pri Sv. Roku in v «Felszegy» že itak hudo prizadelo.

Millo je delavcem zagotovil, da jim bo takoj po sestanku poročal o Dulcjevih stališčih.

Po danih zagotovilih so se delavci malo pred polno mirno vrnili na svoja delovna mesta. Tam so se zbrali na splošno skupščino delovnega kolektiva, kjer so jim čili delegacije, ki je govorila v Milom, poročali o njegovih stališčih.

Sindikalna kronika beleži tudi važen sestanek sindikalistov CGIL, Criscentija, Gerlija in Buria s predsednikom rotacijskega sklada za Trst in Gorico rag. Gallopinom. Zahtevali so, naj ravna rotacijski sklad pri dodeljevanju svojih pospevkov za razvoj industrijskih dejavnosti selektivno, predvsem glede razvoja industrijskega pristanišča in cone v Zavrlihu, kjer naj se umestijo samo industrijska podjetja, ki jamajo številno in kvalificirano za poslite.

V SOBOTO IN NEDELJO Kongres društva za prometno medicino

Pod pokroviteljstvom deželne odbora za higieno in zdravstvo bo v Trstu 26. in 27. t. m. na univerzi 6. vsedržavni kongres italijanskega društva za prometno medicino. Ka terega se bo udeležilo okrog 300 strokovnjakov za medicino, pravo in tehniko.

Predvidena so tri osnovna poročila: «Zdravniška ocena o sposobnosti za upravljanje motornih vozil» (moderator prof. Lamberio Perugino); «Zavarovanje in jamstveni sklad proti škodi, ki jo povzroča motorna vozila» (pravni, zdravniški-socialni in zdravniški pravni pogledi, moderator prof. Salvatore Fodoraro); «Sredstva prve pomoči v prometnih nesrečah» (moderator prof. Giorgio Monticelli).

Poleg strokovnjakov se bodo otvornih del kongresa, ki bo potekal v dvorani «Cianciano» na univerzi, udeležili poleg pristojnih ministrstev predstavniki dežele Furlanije - Julijske krajine, Italijanskega avtomobilskega kluba in vojske. Med drugimi bodo prisotni deželni odborniki za higieno in zdravstvo odv. Devetaj iz Gorice, iz Pulje, do Fiat iz Turina, odv. Randone, direktor Assicurazioni Generali iz Milana, prof. Mazzoni iz Instituta za reanimiranje rimske univerze, prof. Gerin iz Rima, ki bo predsoval delom kongresa ter prof. Gherlinzoni iz Vidma, predsednik organizacijskega odbora.

Vzopredno s kongresom bo imelo Italijansko društvo za prometno medicino v Trstu tudi svoj letni zbor.

● Danes ob 20. uri bo v dvorani v UL Madonnina 19 za krožek «Che Guevara» govoril ekonomist Carlo M. Santoro o «Reformah in socializmu». Sledila bo diskusija.

● ANPI sporoča, da SFR Jugoslavija podeljuje diplome in odlikovanja za zasluge vsem partizanom drugih držav, ki so se borili na

Poslovilni obisk inž. Marjana Tepine pri predsedniku dežele dr. Berzantiju



S prisrčnim razgovorom s predstnikom deželnega odbora dr. Alfredom Berzantijem je jugoslovanski generalni konzul v Trstu inž. Marjan Tepina zaključil vrsto poslovilnih obiskov pri krajevnih obla-

steh. Pred tem se je namreč poslovil tudi od tržaškega župana Spaccinija in prefekta Cappellinija. Inž. Marjana Tepina je spremljal konzul Zlatko Vidas.

Inž. Tepina se je dr. Berzantiju zahvalil za njegova prizadevanja za izboljšanje odnosov med deželo Furlanijo - Julijsko krajino in sosednjo deželama SR Slovenijo in SR Hrvaško. Zahvalil se mu je tudi za posredovanje pri rimski vladi v prid slovenske manjšine.

V pogovoru, v katerem sta se dotaknila tudi nekaterih drugih vprašanj, je dr. Berzantiju omenil razgovore pri ministru za javno šolstvo, Misasiu, in napore za pozitivno rešitev vprašanja ustanovitve, pri tržaški univerzi, stolice za slovenski jezik. Ta načrt bi se vključil tudi v okvir sodelovanja med štirimi sosednimi univerzami v Ljubljani, Zagrebu, na Reki in v Trstu.

Inž. Tepino, ki je bil imenovan za direktorja urbanističnega instituta Slovenije, bo na mestu generalnega konzula SFRJ v Trstu nadomestil dosedanj pomočnik sekretarja izvršnega sveta SR Slovenije in bivši generalni konzul SFRJ v Celovcu, Boris Trampuž.

Delniske družbe v naši deželi

Italijansko poslovno združenje Assonime je pravkar objavilo statistični pregled o številu in gospodarski moči delniških družb v Italiji. Iz pregleda povzemanj, da po številu danes na področju naše dežele 677 delniških družb (pred desetimi leti 427), katerih glavna sredstva skupno 192,5 (pred desetimi leti 77) milijard lir. Glede števila prisotnih družb zaseda naša dežela enajsto mesto med italijanskimi deželami: na prvih mestih so Lombardija, Piemont in Ligurija (industrijsko-angorski trikot); Na Furlanijo-Julijsko krajino odpade namreč 1,62 odst. (pred 10 leti 1,55 odst.) vseh italijanskih družb ter 1,74 (leta 1969 0,81 odst.) njihove skupne glavni.

Razstave

V galeriji Tergeste v UL Battisti 23 je do 25. septembra retrospektivna razstava Tullia Guzzona.

V galeriji «Quadrati d'Autore» v Korzu Italia (galerija Rossoni) razstavlja slikar Renzo Moren.

V galeriji «Mignons» na Korzu Italia (galerija Rossoni) do 30. t. m. razstavlja slikar Ettore Devid.

Z VČERAŠNJE SEJE DEŽELNEGA SVETA

Po dveh letih delovanja obnovljene deželne komisije

Svečanost ob 100-letnici zavzetja Rima - Dr. Jan Godnič (KPI) potrjen namesto sindikalista Calabrie, ki je odstopil iz sveta zaradi načela o nedružljivosti funkcij v CGIL

Kot je že napovedal na prejšnji seji predsednik Ribezzi je včeraj bila seja deželne svete posvečena zgolj formalnim vprašanjem, nsto pa na prekinjena, ker so se se predpodele sestale vse deželne komisije. Lete je svet nekaj minut pred delno obnovil ali spreminil njihovo sestavo.

Komisije so obnovili, ker predvideva pravilnik njihovo obnovo vsaki dve leti. Takoj po seji so se komisije sestale in izvolile v svoji sredi predsednike, podpredsednike in tajnike.

Prva komisija, ki se ukvarja z vprašanji predstava, javnih ustanov, proračunom in obračunom, bo sestavljena tako: Cociani (KD), predsednik; Lovriha (KPI), podpredsednik; Virgolini (KD), podpredsednik; Bianchini (KD), tajnik; Baracetti (KPI), Bertoli (PLI), Cocotto (MF), Cogo (KD), Dal Mas (PSU), Di Gallo (KD), Fratini (KD), Ginaldi (KD), Pascolat (KPI), Pittino (KD), Uri (KD), Zorzenon (KPI).

Peta komisija (javna dela, urbanistika, prevozi in turizem) bo tako sestavljala: predsednik Rigutto (KD), podpredsednik De Cecco (PSIU) in Di Gallo (KD), tajnik Romano (KD), člani pa Bosari (KPI), Boschi (MSI), Di Caporace (MF), Colautti (KD), Cuffaro (KD), Dal Mas (PSU), De Blasio (KD), Fratini (KD), Pittino (PSI), Ramani (KD), Trauner (PLD).

Calabria je, kot znano, odstopil iz deželne svete, ker je ta funkcija po sklepu sindikalnih zvez, nezdružljiva s položajem sindikalnega tajnika. To je obirno obrazložil tudi svetovalec Antonio Cuffaro, ko je orisal lik Calabre, partizana in sindikalista, obenem pa poudaril načela avtonomije sindikatov od strank in strank od sindikatov.

Takoj za tem je Ribezzi sporočil, da bo namesto Calabrie vstopil v deželni svet kandidat, ki je prejel na listi KPI največje število preferenčnih glasov in je bil prvi med neizvoljenimi, zgošči podžupan dr. Jan Godnič, kar so s glasovanjem potrdile vse skupine, razen misovcev, ki so se obratno, o odstopu Calabrie in njegovi nadomestitvi, vzdržali. Prihodnja seja deželne svete, ki se je udeležil tudi dr. Godnič, bo 1. oktobra.

Deželni svet je imenoval tudi tiste člane komisij, ki bodo skupaj s prvo komisijo sestavljali razširjeno prvo komisijo. To so De Blasio in Schiavi iz druge komisije, Bergomas in Uri iz tretje, Metus in Štoka iz četrte, Bosari in Ramani iz pete komisije.

V samem začetku seje je predsednik sveta Ribezzi prebral nagovor ob priliki 100. obletnice zavzetja Porte Pie, ki je Rim postal prestolnica Italije. Takoj za tem pa je na dnevi red prišla ostavka deželne svetovalec KPI Artura Calabrie. Pismo s sporočilom o ostavki je predsednik sveta prejel zaključkom poniladanskega zasedanja deželne svete, včeraj pa so odstop morali ratificirati in odobriti njegovo nadomestitev.

Zaključek vpisovanja gojencev in gojenk v dijaški dom v Trstu

Opozarjamo starše, ki nameravajo vpisati svoje otroke za šolsko leto 1970-71 v Slovenski dijaški dom v Trstu, da je zadnji dan vpisovanja v soboto, dne 26. septembra do 13. ure. Kdor ne more iz posebnih razlogov k vpisovanju, lahko to izvrši po telefonu na tel. števil 93167. Vpisovanje je vsak dan od 10. do 13. ure v UL Gimnastika št. 72 ali Campo San Luigi 11 (avtobusa št. 25 in 26 s Trga Oberdana).

Prav tako opozarjamo vse visokoleto in visokoleto v Goriskem, ki se nameravajo vpisati na tržaško univerzo in istočasno v Slovenski dijaški dom, da varujemo zanje stanovanje do 30. septembra. Po tem roku bodo oddali razpoložljive prostore drugim.

Ravnateljstvo

Ansambel «Miramar» na prvenstvo v Pavio

V petek odpotuje harmonikarski ansambel «Miramar» na državno tekmovalstvo v Pavio. Kot lansko leto, sestavlja ansambel 15 članov, dirigent pa je prof. Oskar Kljuder. Ansambel se bo predstavil na tekmovalstvu s Smetanovo «Vltavo», Silbeliusovo «Finsko» in «Mrtvaškim plesom» Sain Saënsa. Program je torej precej zahteven, saj so vse tri skladbe simfonije pesnitve prirejene prav za harmonikarski ansambel.

Na istem tekmovalstvu bo nastopil tudi mali ansambel «Miramar», ki ga sestavljajo mlajši harmonikarji in ki ga vodi prof. Eljana Zajec. Zajeca sama pa nastopa tudi v veljem ansamblu kot prva harmonikarka.

Drugi dan zasedanja združenja za termotehniko

Včeraj je bil drugi dan zasedanja italijanskega združenja za termotehniko (AIT). Zjutraj so bila na fakulteti za inženirstvo in sicer na strojnem oddelku, poročila o vprašanjih, ki so povezana s stisnjenimi plini in zrakom ter razna druga poročila. Popoldan so si udeleženci zasedanja ogledali tehnične naprave tovarne GMT, naftovoda in rafinerije Aquile v Zavrlihu, kjer je bil tudi sprejem, ki ga je pripravil ravnateljstvo. Jutri se bo sestanke nadaljeval s tehničnimi zasedanji, s splošnim svetom in s splošno skupščino. Zvečer bo večerja v Castelreggiu, katere se bo udeležilo vseh 200 kongresistov.

Zborovanja KPI

Danes opoldne bo v UL Locchi za delavce tovarne strojev shod, na katerem bo sen. Sema orisal stališča partije do protikonjunkturnih ukrepov vlade.

Shod na isto temo bo imel deželni tajnik KPI Bacicchi jutri opoldne v UL della Rampa za delavce arzenala.

Proti Nixonovemu prihodu v Italijo bo KPI organiziral danes dve zborovanji. Na prvem, ki bo pri Magdalen (Campanelle) ob 18.30, bo govoril Tonel, na drugem v UL del Prato ob 19.30 pa bosta govorila sen. Sema in Franc Gombac.

Odbor Slovenske prosvetne zveze in predstavniki tržaških prosvetnih društev zbrani na rednem posvetu 21. septembra 1970 v Trstu

pozivamo

člane naših društev, delovno mladino in ostalo slovensko javnost, naj opozorijo matuzanje nižje srednje šole, ki ne bodo nadaljevali študija na slovenskih srednjih višjih šolah, da se vpišejo na novoustanovljeno slovensko strokovno šolo.

Po več letih odločnih zahtev in potrebe po strokovni šoli, smo slednjo le dočakali, vendar ugotavljamo, da nam je bila dana v obliki, v času in na način, ki grede v razkorak z današnjo stvarnostjo, ko v vsaj državi proslavljamo 25. letnico osvoboditve in zmage nad silami, ki so nas oropale človeških pravic. Odgovorne oblasti pozivamo k resnejšemu in pravičnejšemu ravnanju s Slovenci.

Srečanje bivših političnih zapornikov, internancev in deportirancev

V KOPRU, V NEDELJO, 27. t. m. NA MUZEJSKEM TRGU

Ob 10. uri: Otvoritev zborovanja in pozdravni nagovor (predsednik pripravljalega odbora Rado Pišot-Sokol); Pozdrav predsednika skupščine občine Koper (Miro Kocjan);

Pozdrav predsednika regionalnega kluba primorskih poslancev (dr. Branko Furlan); Pozdrav predstavnika Vsedržavnega združenja bivših političnih deportirancev iz Trsta (dr. Ernest Arbanas); Slavnostni govor; Kulturni program; Pozdravno pismo tovarišu Titu;

Zaključek zborovanja z internacionalo.

Šolske vesti

Šolska maša ob začetku šolskega leta bo za dijake srednje šole sIVAN CANKARA 1. oktobra ob 9. uri v cerkvi sv. Jakoba. Po maši se bodo dijaki zbrali z razredih, kjer bodo dali razredniki začetna navodila.

Ravnateljstvo državne srednje šole «Fran Levstika» na Proseku s oddeljnimi razredi v Sv. Križu, sporoča, da bo začetna šolska maša dne 1. oktobra ob 8.30 v cerkvi na Proseku. Za dijake Sv. Križa bo šolska maša v cerkvi v Sv. Križu dne 1. oktobra ob 9. uri, po maši se bodo dijaki zbrali v razredih, ker bodo dali razredniki začetna navodila.

RAVNATELJSTVO DRŽAVNEGA STROKOVNEGA ZAVODA ZA INDUSTRIJO IN ROKODELSTVO

koordinirano šole s slovenskim učnim jezikom

sporoča

da je vpisovanje za I. razred vsak dan od 9. do 12. ure v tajništvo srednje šole «IVAN CANKAR» (Sv. Jakob).

Vsa pojasnila lahko dobite v tajništvo.

BANCA DI CREDITO DI TRIESTE TRŽASKA KREDITNA BANKA

TRST - Ulica F. Filzi št. 10 Tel. 38101/38045

opravlja vse bančne posle kupuje tujo valuto

Včerašnji odkupni devizni tečaji:
Ameriški dolar 621,-
Kanadski dolar 590,-
Brit. sterling 1480,-
Švic. frank 144,-
Franc. frank 110,-
Belg. frank 12,-
Hol. florint 172,-
Nemška marka 170,-
Avst. šilling 24,-
Jug. dinar (vel.) 44,-
Jug. dinar (mali) 44,-

● Občinski plavalni bazen «Bruno Bianchi» bo — kot prejšnja leta — tudi letos od 28. septembra dalje zaprt zaradi vzdrževalnih del.

DNEVNA SLUŽBA LEKARN (od 13. do 16. ure)

Alla Basillia, U. S. Giusto 1, Croce Verde, U. Settefontane 39, Alla Giustizia, Trg Libertà 6, Testa d'Oro, U. Mazzini.

NOCNA SLUŽBA LEKARN (od 19.30 do 5.30)

Al Lloyd, U. Orlogio 6, U. Diaz 2, Alla Salute, U. Giulia 1, Piccola, U. Oriani 2, Vernari, Trg Valmaura 11

DRŽAVNI TRGOVSKI TEHNIČNI ZAVOD

«G. R. CARLI»

TRST - UL. DIAZ 20

VEČERNI TEČAJI TRGOVSKEGA TEHNIČNEGA ZAVODA ZA DELAVCE

Predsedstvo zavoda obvešča zainteresirane osebe, da se vpisovanje v večerne tečaje trgovskega tehničnega zavoda za delavce, nadaljuje.

Vpis v omenjene tečaje je potrebno spricavalo o dokončni enotni srednji šoli ali spricavalo bivše srednje šole oziroma spricavalo bivše obrtne šole.

TEČAJI TRAJAJO PET LET. Po uspešno končani šoli dobi obiskovalec tečaja diplomsko knjigovodje ali diplomno trgovskega izvedenca.

Predavanja se bodo začela 1. oktobra t. l. in bodo vsak delovni dan od 19.15 do 22.50. Za vpis in informacije sprejema tajništvo zavoda sleherni dan od 10.30 do 11.30, ob torkih in petkih pa od 19. do 20. ure.

Gledališča

AUDITORIJI

KONCERT ORKESTRA «VERDI»
V soboto, 26. t. m. ob 21. uri bo v Auditoriju drugi od petih koncertov kratkega jesenskega simfoničnega cikla gledališča Verdi. Orkester bo vodil dirigent Bruno Aprea, kot solist pa bo nastopil pianist Nino Card, Spored bo nasledel: Rossini — «Obleganje Korinta», uvertura; Michelini — «Invenzione» za orkester (absolutna novost); Mozart — «Konzert za klavir in orkester št. 9, KV 271»; Mendelssohn — «Peta simfonija op. 107».

Pri blagajni Auditorija v UL Tor Bandena, tel. 31960 se nadaljuje prodaja vstopnic.

Kino

Nazionale 16.00 «Suspects», Technicolor. Prepovedano mladini pod 18. letom.
Edea 16.30 «Pussycat, pussycat... Ti amo», Technicolor, Prepovedano mladini pod 18. letom.
Fenice 16.00 «Airport», Tech. Lanca, Dean Martin, Technicolor.
Grattacielo 16.00 «de Sade», Keir Dullea, Santa Berger, Lilli Palmer, Technicolor. Prepovedano mladini pod 18. letom.

Excelsior 15.30 «Topolino story», «I tre porcellini».

Ritz 16.00 «I lupi attaccano in bianco», Silvia Koscina, Rod Huston, Technicolor.

Alabarda 16.00 «Venue il giorno del limoni nera», Technicolor, Prepovedano mladini pod 14. letom.
Piodrammatico 16.30 «Les femmes», Brigitte Bardot, Maurice, Ronet, Technicolor. Prepovedano mladini pod 18. letom.

Aurora 16.00 «Il prezzo del potere», Giuliano Gemma, Technicolor.
Cristallo 16.30 «Lacrime d'amore», Mal, Technicolor.

V TRZICU
V Trzinu je ves dan in pono-
dežurna lekarna AL REDENTORI
dr. Nozde - III. Rošnik 23 -

**Gre za krizo švedskih socialnih demo-
kratov, ali za krizo socialnih demo-
kratov v Evropi - Program še ni vse**

RAK (od 22.6. do 22.7.) Če imate dober poslovni nos, dokazite! V predvsem svojemu predstojniku. Vaši nasveti bodo z veseljem sprejeti.

TEHTNICA (od 23.9. do 23.10.)
Potrebni sta vam potrpežljivost
dobra intuicija. Neki načrt bo spre-
met zelo ostrih diskusij.

Prihodnjo nedeljo, 27. t.m., bo na občinskem prazniku grozdja ena Gorici v Boljuncu nastopil tudi pevski zbor »Srečko Kosovel« iz Ajdovščine pod vodstvom svojega pevovodje Koloinija.

V Italiji umre vsako leto zaradi zastrupitve 1500 oseb

VODNAR (od 21.1. do 19.2.) Izvajanje nekega načrta se bo nekoliko upočasnilo. Dan ni najprimernejši za reševanje srčnega vprašanja.

RIBI (od 20.2. do 20.3.) Skušajte že v teku jutra odpraviti to, kar vas zaskrblja. Zagotovljena vam bo podpora, ki ste jo želeli.

deti na enem mesu zlorabo vse, kar najpove naše tovarne v enem letu ustvarijo. Se veliko bolj pa se veselim obiska na specializiranem sejmu, na takšnem, kjer bo na voljo poleg sejemskega vrveža še čimveč novih idej.

MANJA PECNIK VOVKOVA
pharm. dipl. cosm.

Medtem bo Gaber sodeloval pri gledališču Piccolo Teatro v Milanu z recitalom «Il signor G.». Mina pa pripravlja novo longplay ploščo.

NEW YORK, 23. — Film «I can't believe it's true», ki ga je režirala Liliana Cavani, je na osmem mednarodnem filmskem festivalu v New Yorku doživel največji uspeh — občinstva. Film «Il conformista» ki ga je režiral Bernardo Bertolucci, pa je doživel največji uspeh novinarske kritike. Vsi dnevniki časopisi so film pohvalili.

GENOVA, 22. — Na drugom festivalu dokumentarnih filmova u morju, ki mu je predvodio žižer Luciano Emmer, so podelili 11 "Oskar morja" filmu iz kategorije podvodnih dokumentarcev. "Un uomo in più" Enza Dell'Aquila, je Nagrada za znanstvene dokumentarce je prejel Jacques Cousteau za film "Otok želv". Žiriji ni podelila nagrade za turistični film. "Oskarje morja" so nato podelili še Jacquesu Cousteau, ni bil navzoč, Thoru Heierdhal in Brunu Vallatiu.

ČETRTEK, 24.

TRST A

7.15, 8.15, 13.15, 14.15, 20.15 P
ročila; 7.30 Jutranja glasba; 11.
Slov. narodne; 12.10 Antonin
«Razlaga sanj»; 12.25 Za vsake
gar nekaj; 13.30 Glasba po ž
lieb; 17.00 Orkester Bevilacqua

vinski; 11.15 Haydnovi kvarte
12.20 Pianist A. Rubinstein; 14
Sopranistki Bellincioni in Frazz

Čeprav delo boleče vpliva, je koristno

nale; 23.05 Ob 90-letnici sklada-
telja Stolza; 24.00 Ansambel «La
Mamma».

et zelo ostrih diskusij.

VODNAR (od 21.1. do 19.2.) Izvajanje nekega načrta se bo nekoliko upočasnilo. Dan ni najprimernejši za reševanje srčnega vprašanja.

RIBI (od 20.2. do 20.3.) Skušajte že v teku jutra odpraviti to, kar vas zaskrblja. Zagotovljena vam bo podpora, ki ste jo želeli.

deti na enem mesu zlorabo vse, kar najpove naše tovarne v enem letu ustvarijo. Se veliko bolj pa se veselim obiska na specializiranem sejmu, na takšnem, kjer bo na voljo poleg sejemskega vrveža še čimveč novih idej.

MANJA PECNIK VOVKOVA
pharm. dipl. cosm.

Medtem bo Gaber sodeloval pri gledališču Piccolo Teatro v Milanu z recitalom «Il signor G.». Mina pa pripravlja novo longplay ploščo.

III. PROGRAM
10.00 Petrassi, Poulenc in Stravinski; 11.15 Haydnovi kvarteti
12.20 Pianist A. Rubinstein; 14.00 Sopranistki Bellincioni in Frazzini

19.15 Obzornik; 19.30 Izbori smo v Kranju; 20.05 Enkrat v tednu; 20.20 Doktor v hiši — serijska odaja; 21.35 A. J. Cronin: Primeri dr. Finlaya; 22.25 Kulturne diag-nale; 23.05 Ob 90-letnici sklada-telja Stolza; 24.00 Ansambel «La Mamma».

podrilo tega, kar antikomunist
na propaganda že petdeset let
trjuje. Mnogim gledalcem bo t
ko dogajanja, ki jih globoji
vezati z dobo, v kateri so se iz
šila. Za ljudi iz te dobe je dov
le nekaj slik iz španske drž

(Nadaljevanje na 6. strani)

ODBOJKA

TEDENSKI KOMENTAR

Vprašanje pokritih igrišč postaja vedno bolj pereče

V kratkem turnirja Primorca in Poleta - Izpisnica Klavdija Veljaka ni veljavna - Presenetljiv nastop Jugoslavije na SP

Openski Polet se vestno pripravljajo za turnir, ki bo ob otvoritvi novega odbojarskega igrišča na Opčarah. Na ta turnir so Openci povabili vse moške zamejske šesterke ter nekatere ženske postavbe. Pričakujemo torej veliko udeležbo ekip in seveda mnogo tekem. Zaradi tega so organizatorji poskrbeli, da bodo lahko tekme odigrali istočasno kar na treh igriščih. Dve na dvorišču Prostvetnega doma, eno pa na igrišču za srednje šole.

Poletovci so v zadnjih tednih pospešili priprave. Odigrali so dve prijateljski srečanja z Isko iz Sežane. Openci so enkrat zmagali, enkrat pa so morali zapustiti igrišče poraženi. Na vsak način pa je bil opazen v »oranžni« vrstah napredek, ki je sad dela in igralskega »doprinosa«, ki ga je prinesel ekipi bivši član tržaškega Libertasa Guido Neubauer.

V soboto se bo odvijal v Trebach ženski odbojarski turnir, ki ga organizirajo domači Primorci. Na tem turnirju bosta nastopili, poleg Primorca, še Gaja in Zarja. Negotova pa je prisotnost Poleta. Če bo ta odpovedal bodo organizatorji najbrž poskrbeli za nadomestitev, morda s sežansko ekipo.

Ženska ekipa Brega je pričela s pripravami za prihodnje prvenstvo. Vodstvo je letos vključilo v prvo šesterko dve igralnici drugega moštva. Kmalu bomo torej videli na igrišču tudi šesterko dolinske občine.

Kmalu bo nastal pri naših odbojarskih društvih problem telovadnice. Dvorana na stadionu »Prvi maj« še ni pripravljena. Vse ekipe si morajo sedaj pomagati kot vedo in znajo, kajti prvenstva so tako rekoč pred vratmi in razpoložljivih telovadnic je malo, ali pa nič. Malo jih je za treninge, nič pa za uradno nastope. Naše šolske telovadnice so namreč neuporabne, ker so ali preozke ali prenizke. Če pa ta dva pogoja odgovarjata, nastopi šolska oblast, ki se na vse pretege izgovarja, samo da ne odda športnim društvom svojega objekta.

Zato je tembolj nujna čimprejšnja in hitra obnovitev notranjosti dvorane na stadionu »Prvi maj«. Zunanja in postorna dela lahko počakajo.

Zadeva Klavdij Veljak — Arc Lina Pallavolo Trstina se zapleta. Sedaj je prišlo na dan pismo, v katerem se Bor obvezuje, da bo dal igralcu izpisnico ob koncu prejšnje sezone. Pismo pa ni podpisano ne

od predsednika, niti od podpredsednika, zato ne bi smelo imeti nobene pravne veljave. S kakšnim namenom se torej voditelj tržaškega prvoligaša sprejema vsake najmanjše bilke?

Najbolj pa je presenetljiva vest, v kateri Klavdij izjavlja, da v primeru, če Bor mu ne da izpisnice, ne bo več nastopal.

Na svetovnem odbojarskem prvenstvu v Bolgariji je italijanska reprezentanca razočarala. Po lepi zmagi na univerziadi, so Italijani popolnoma odpovedali in zabeležili tri zaporedne poraze, ki so jim tako zaprli pot do finala, na katerega so skoraj z gotovostjo računali. Ženska italijanska vrsta pa se ni prebila niti skozi kvalifikacije.

Nasprotno pa preseneča nastop jugoslovanske šesterke. Fantje so po slabem začetku proti Iranu zaigrali na izredni ravni ter najprej odpravili Italijane in nato tudi še kar nevarne Izraelce.

Stanje v izločilnih skupinah je sedaj naslednje:

A SKUPINA: Bolgarija in Jugoslavija imata največ izgledov za vstop v finale. Končno odločitev pa bo dalo srečanje med Belgijo in Jugoslavijo.

B SKUPINA: ČSSR in Poljska ne bi smeli imeti velikih problemov. Edino Madžarska poskrbi lahko za presenečenje.

C SKUPINA: V tej skupini je prvo mesto že oddano Japonci. V bitki za naslednje položaje pa je stanje precej izenačeno. Francija, Nizozemska in Romunija imajo bolj ali manj iste možnosti. V tej skupini je presenečljiva Francija z zmago nad Nizozemsko.

D SKUPINA: SZ in Vzhodna Nemčija nimata sploh enakovrednih tek

mecev in prvi mesti sta le dogovor med tema dvema šesterkami.

V Gorici pomembno telovadno tekmovanje

V soboto 26. in nedeljo 27. t. m. bo v veliki dvorani društva Unione Ginnastica Goriziana prvenstvo treh Benečij v orodni telovadbi v kategorijah 1, 2, 3. in 4. stopnje. Do sedaj so se prijavila sledeča društva (skupno več kot 100 tekmovalci): Fortitudo Schio, Bentegodi - Verona, ASU Videm, Umberto I. Vicensa, Società Ginnastica Triestina - Trst, Spes Mestre, Vigili del Fuoco Padova, Benetke in Gorica ter UGG Gorica.

ZAKAJ PELE NE SPREJEMA PONUDB IZ TUJINE

«Črni biser» se v Braziliji smeje z vseh TV ekranov

Kralj nogometa propagira kavo, kitare, brivne aparate, limonado... - Tudi drugi člani brazilske reprezentance služijo z reklamo lepe denarce

RIO DE JANEIRO, september — Za brazilske televizije je značilno angažiranje najslavnejših nogometašev igralcev za propagiranje najrazličnejših proizvodov. Z ene strani je vzrok tega pojava v pomani

kanju »zvezdnikov« z drugih področij, z druge strani pa so nogometaši »idoli« vsekakor mnogo bolj popularni od katerekoli igralca, ali igralke, ali pevke itd. Nihče se ne more niti od daleč kosati z nobenim od nogometašev reprezentantov, a še najmanj s Pelejem.

Zato proizvajalci raznih proizvodov najraje zapuajo propagiranje svojega blaga nogometašem.

V tem oziru je vsekakor najbolj zaposlen Pele, »črni biser« brazilskega svetovnega nogometa. Pele je propagira najrazličnejše proizvode, od brivskih aparatov do glasbenih instrumentov, od športne opreme do osvobodilnih pištol. In investicijskih fondov do kave. Neki televizijski kritik je nekega dne sledil izključno reklamnim oddajam na različnih TV kanalih. Hotel je ugotoviti, kolikokrat se bo Pele pojavil na ekranu. Tistega dne je urešitel, da je »črni biser« nastopil kar 54-krat!

V tem je tudi glavni razlog, zakaj ni Pele nikoli sprejel vabljenih ponudb s strani raznih tujih klubov, ponudbe, ki so znašale po milijone dolarjev. Pelejev finančni svetovalec je izjavil, da bi Pele utrpel veliko škodo, če bi te ponudbe sprejel. Zgubil bi namreč avtomatično vse dohode od reklame in v prvi vrsti od televizije. Še več, njegovega odhoda mu ne bi nikoli odpustili, postal bi anti-idol. To pa vsekakor ne bi bilo vredno milijonov, ki bi jih z druge strani dobil.

Po mehiški odpravi imajo od reklame velike koristi tudi drugi člani brazilske reprezentance. Ne služijo toliko kot Pele, v žep pa jim vseeno prihajajo lepe vsote denarja. Gerson, ki je strasten kadilec reklamira cigarete. V tem se ne mora bati Pelejeve konkurence, ker je slednji znan nekakšen anti-alkoholik.

»Nikoli ne bi reklamiral kakršne-gakoli alkohola ali cigaret,« je izjavil, »to bi bilo zoper moje principe.«

Višji vedo, da je Pele od zmeraj odvrčal ponudbo nekega proizvajalca whiskyja, ki mu je ponujal toliko, kolikor bi zaslužil v polni igranja nogometa v Santosu.

KOŠARKA

V tekmovalcu za medcelinski pokal je v Vareseju Real Madrid premagal petkoro Sertoma Columbia z izidom 71:67.

Najboljši slovenski smučar, Blaz Jakopič, je v preteklih dveh diplomiral na ljubljanski univerzi, in sicer na pravni fakulteti.

»Mar si jim moral pasti v roke?« je vprašal. »Bilo jih je veliko,« je rekel Rudolf. »Bil sem obkoljen, v soteski, iz katere se nisem mogel rešiti, razen tega pa sem bil še zadet.« Dvignil je roko in pokazal nadlano. »Glej, tukaj so me zadeli... Tu sem ranjen...«

»Mar je to rana?« se je nasmehnil Franjočević. »Boj bi te bolelo, če bi te cepili.«

»Zdi se mi, polkovnik, da vam ni prav, ker sem živ.«

»Ni mi prav, ker si pustil, da so te ujele,« je rekel Franjočević. »Zakaj se nisi usmrtil? Zakaj si nisi prestrlel glave? Mar se usteja tako obnašati?«

Rudolf je molčal. Namesto da bi se razveselil in me pohvalil, ker sem pobegnil z morišča, me graja. Mar je to lepo? »Vzeml uniformo in čakaj na razpored,« je rekel Franjočević. »V tej obleki si podoben strašilu, ne pa častniku.«

»Ne vem, polkovnik, čemu bi bili vi podobni, če bi prišli iz morišča, iz resničnega groba...«

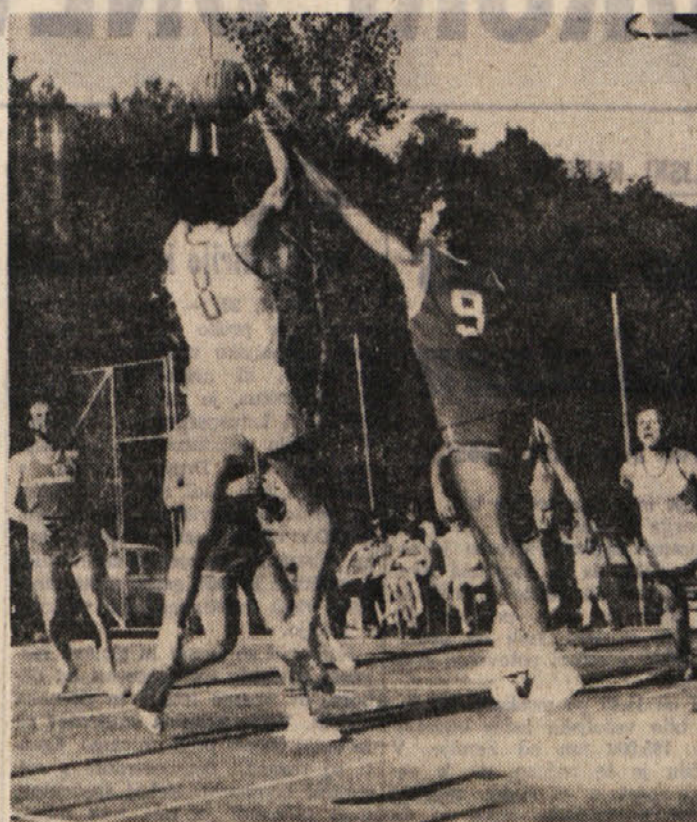
»Jaz bi se jim ne predal,« je rekel Franjočević. »Ne bi jim dovolil, da bi me ponižali, temveč bi se sam ustrelil.«

»Lahko je to reči, moj dragi polkovnik.«

»Jaz bi to tudi zares storil,« je rekel Franjočević. »Sicer pa ti bom pustil priložnost, da se pobešiš...«

Priložnost se je kmalu ponudila. O tem je Rudolf pisal (iz rogov):

Odpor partizanov je neverjetno žilav, naravnost obupen. Naši topovi tolčejo brez usmiljenja in dobro zadevajo. Lahko vidimo, kako zadeta trupla partizanov lete po zraku s prstjo, toda partizani ne popuščajo. Obroč postaja vse ožji in ožji, partizani pa mislijo samo na



Borba za žogo med tekmo Cianocolori - Nanos, ki so jo v nedeljo odigrali v okviru Borovega turnirja za »Pokal prijateljskega na odprtem igrišču stadiona »Prvi maj« v Trstu

KOŠARKA

Razgibana aktivnost Bora že v začetnem delu sezone

Polet na skupnem treningu v Ljubljani - Naraščaj »plavih« nima trenerja - Svetovni klubski pokal bo brez Sovjetov

Tržaška košarka se po poletnem premoru prebujala — k temu je seveda do sedaj v veliki meri pripomoglo SZ Bor, ki je zadnje čase priredilo več zanimivih manifestacij.

POKAL PRIJATELSTVA To je Borov tradicionalni turnir, ki naj bi v bodoče zajel širši krog ekip iz Jugoslavije in Italije (ter po možnosti Avstrije). Letošnji turnir je na splošno uspel, čeprav je v zadnjem trenutku odpovedal KK Zlatorog. Cianocolori je bil prvi, Bor drugi, tretji Nanos, zadnji Servolana. Vsi trenerji nastopajočih ekip so se pohvalno izrazili glede organizacije turnirja. Dejali so, da je bila enostavna in zato učinkovita. Najbolj razpoloženi so bili seveda igralci Cianocolorija, ki so s tem turnirjem uspešno začeli svojo sezono. Cianocolori letos odkrito upa na prestop v D ligo. Še mnenje Borovega trenerja Marija: »Turnir je zadovoljivo uspel. Kot ekipa smo zmagali nekoliko pod pričakovanji, saj na tudi poraz večkrat služil kot opomin za še resnejše delo.«

PROTI LLOYDU ADRIATICU Jutri, ob 20. uri, bodo Borovi člani igrali trening tekmo proti Lloyd Adriaticu. Ki se letos pripravlja na B ligo. Nedvomno bo to srečanje zelo koristilo našim košarkarjem, ki se bodo od jutrišnjih nasprotnikov lahko marsikaj novega naučili.

V nedeljo in ponedeljek pa čaka borovce morda najtežja naloga te predprvenstvene dobe: turnir za »Pokal mesta Trsta«. Tudi ta turnir bo priredilo SZ Bor, in sicer v telovadnici v Ulici Monte Cengio. Nastopljivi bodo Lloyd Adriatic iz Trsta, Istragradjevo iz Pulja, Maribor 66 in Bor.

POLET V LJUBLJANI Naraščajnice in naraščajniki Poleta so v ponedeljek odpotovali v Ljubljano, kjer bodo trenirali pod vodstvom priznanega strokovnjaka Mika Pavloviča. Poletovci letos resno mislijo na dobro uvrstitev v obeh prvenstvih. Naraščajnice, ki imajo enoletne izkušnje, bodo gotovo bolj igrane v letošnjem prvenstvu.

Naraščajniki, pa se bodo celo potegovali za najvišja mesta. Ekipa je tudi v zadnjih srečanjih proti Boru, Mirvarju in Sežani pokazala, da je že dovolj uigrana, tehnično dobro pripravljena, telesno v redu.

Ljubljanska izkušnja bo poletovcem zelo koristila: »plavi« bodo lahko telesno in tehnično pripravili, po

leg tega bo to zanje izredna prilika, da uvedejo v svojo igro nove sisteme.

MINIBASKET Medtem ko so pri Poletu že začeli s treningi minibasketa, so morali pri Boru odložiti treninge zaradi pomanjkanja trenerjev. Žal, v Borovih vrstah ni človeka, ki bi lahko prevzel to nalogo, ki je za košarkarski odsek bistvene važnosti. Brez naraščaja ni bodočnosti. Upajmo, da bodo to koščič vprašanje rešili čimprej in bodo tudi najmlajši lahko vadili to športno panogo.

MEDNARODNA KOŠARKA Varese bo za pet dni prizorišče finalnih tekem za svetovni klubski pokal. V tem »prvenstvu«, ki se je začelo včeraj, bodo nastopile naslednje ekipe: Iginis Varese, Sertona ZDA, Real Madrid, Slavija Praga. Odpovedala je Rdeča armada (SZ). Favorita sta Iginis in Američani.

Zaključilo se je žensko evropsko prvenstvo. Sovjetske orjakinje so že desetletje osvojile celinski naslov in so tako potrdile svojo premoč v tej panogi. Druga je bila povsem nepričakovano Francija. Na tretje mesto so se uvrstile Jugoslovanke. Najboljša strelka prvenstva je bila Marjana Vegeer (Jugoslavija).

b. l.

NOGOMET SEJEMSKI POKAL Inter-Newcastle 1:1

V prvem kolu tekmovalja za sejemski pokal je v prvi tekmi Inter na svojem igrišču dosegel proti enajsterici Newcastle neodločen izid 1:1 (0:1).

Stanje v kotih je bilo 9:0 v korist Italijanov.

LIVORNO, 23. — V zaostali tekmi italijanske nogometne B lige je domači Livorno premagal Como 2:0 (1:0). Za Livorno sta dosegla gola Picatore v 45. min. p.p. ter Martini v 2. min. drugega polčasa. Pred 7.000 gledalci je sodil Mengalci iz Rima.

NEW YORK, 23. — V prijateljski tekmi, ki je bila na Randall Island Stadionu sta ekipi Santos in Westham United igrali neodločen 2:2. Srečanje je prisostvovalo nad 22.000 gledalcev. Pele je bil tudi tokrat

V ČASU OD 9. DO 20. SEPTEMBRA LETOS

Mnogo občinstva in tekmovalcev na 2. športnem tednu v Števerjanu

Na sporedu so bila tekmovanja v sedmih panogah

Sportno združenje Brda je organiziralo letos 2. športni teden, na katerem je nastopila predvsem števerjanska mladina.

Take športne manifestacije pomenijo v števerjanu oranje ledine, saj v vasi tu in tam še vedno prevladuje mnenje, da je šport nekaj nesmiselnega, nekaj, kar ne potrebujemo.

Toda ta športni teden je pokazal prav nasprotno: mladina se v športu rada udeležuje in tudi sledi nastopom, saj je bila udeležba tekmovalcev in gledalcev res velika. Tekmovanja te prireditve so se začela 9. septembra in končala 20. septembra z nagradivito najboljših tekmovalcev.

V posameznih panogah so dosegli naslednje rezultate:

Namizni tenis Naraščajniki: 1. Stanko Škorjanc

2. Marko Škorjanc 3. Dario Maraj

Mladinci: 1. Rinaldo Dornik 1. Mario Jakin 3. Edi Hlede

Ženske: 1. Eda Mikluš 2. Ida Komjanc 3. Nada Škorjanc

Odbojka Dolenji konec - Britof 3:2 Postava Dolenjega konca: R. Beretta, N. Bulfon, D. Humar, N. Komjanc, M. Terpin, R. Dornik.

Nogomet Britof - Dolenji konec 3:2 Tekmo so odigrali v nedeljo ob 11. uri v »Polju«, v Formentinijevem parku. Gole so dosegli: K. Fattore, D. Škorjanc (2), R. Beretta, R. Dornik.

Kolesarstvo Naraščajniki: 1. Rinaldo Dornik 2. Marko Černic 3. Aleš Srebrnič

Mladinci: 1. Bruno Hlede 2. Nevio Bulfon 3. Aleš Pintar

Streljanje Naraščajniki: 1. Dario Jakin 2. Mario Becciu 3. Stanko Škorjanc

Starjša skupina: 1. Silvan Dornik 2. Paolo Mastellone 3. Lucijan Rosso in Joško Maraj

Deleta: 1. Lilijana Hlede 2. Mirjam Dornik 3. Nadja Klanjšček

Atletika Naraščajniki: višina: Aleš Srebrnič 115 cm daljina: Ivan Muzič 360 cm krogla: Marko Černic 7,10 m 60 m: Ivan Muzič

Starjša skupina: višina: Aldo Mačus 155 cm daljina: Simon Komjanc 650 cm krogla: Simon Komjanc 13,60 m

Deleta: daljina: Rozana Komjanc 420 cm krogla: Eda Mikluš 7,70 m (štafeta moški (nočna): 1. Britof (B. Hlede, A. Jakin, S. Dornik, R. Dornik); 2. Dolenji konec.

»Tučenje« 1. Ivo Škorjanc, Dušan Škorjanc in Edi Hlede.

To tekmovanje se je odvijalo v gostilni Dvor.

Nagradjevanje najboljših udeležencev prireditve je bilo v dvorani župnijskega doma v Števerjanu; sledil je kulturni spored, v okviru katerega je nastopil ansambel Ljuzeta Hlede in fantje z Britofa. Prireditve je vodil predsednik športnega združenja Marjan Terpin.

Zmagovalcem sta podelila nagrade predstavniki društva Mirko Humar in števerjanski župan Stanislav Klanjšček. Pokale in kolajne pa so darovali: CONI, Turistična ustanova, pokrajinska uprava, ZSKP, društvo F. B. Sedej in športno združenje Brda.

LONDON, 23. — V povratnem srečanju, veljavnem za pokal sejemskih mest, je Arsenal premagal Lazio 2:0 (1:0).

V 1. jugoslovanski ligi Olimpija in Maribor porazena

V 7. kolu jugoslovanskega nogometnega prvenstva 1. lige so včeraj dosegli naslednje izide:

Bor - Sloboda 0:0 Velež - Vojvodina 3:1 (2:0) Borac - Železnikar 3:2 (3:1) C. zvezda - Radnički (Krag.) 3:1 Olimpija - Radnički (Niš) 0:1 (0:0) Čelik - Crvena 3:1 (0:1) Hajduk - OFK (Beograd) 2:2 (0:1) prekinjena v 35. minuti

Sarajevo - Maribor 3:1 (1:0) LESTVICA

Velež in Radnički (K) 10 točk Partizan, Hajduk, Radnički (N) in Sarajevo 9 točk Velež 8 točk Beograd, Železnikar in Crvena zvezda 7 točk Vojvodina, Dinamo, Olimpija in Borac 6 točk Maribor, Crvena in Čelik 5 točk Sloboda in Bor 3 točke

KOŠARKA V PRIJATELJSKIH TEKMAH Dve zmagi Bora proti AET Tolmin

Sinoči sta se v dveh prijateljskih srečanjih pomerili v Trstu ekipi Bora in AET Tolmin. V obeh tekmah so zmagali tržaški košarkarji in sicer z naslednjima izidoma:

ČLANI: Bor — AET Tolmin 64:57 (27:35) MLADINCI: Bor — AET Tolmin 50:45 (19:21)

Ekipa »Al Cavallino«, ki je osvojila turnir kavarn v Gorici. Zgoraj (od leve proti desni): Terpin R., Carini R., Čotič B., Čej J.; spodaj Silič E., Komel I., Zežin V. in Pavšič R.

51.

MLADEN OLJAČA:

KOZARA

Prevedel: Severin Šali

»Tukaj Rudolf... Tukaj Rudolf, podpolkovnik...«

Zdelo se mu je, da ga ne slišijo, pa je povisal glas in mahal z rokami, visoko dvignjenimi nad glavo:

»Domobranci in ustaši, tu je Rudolf iz poglavnikovega polka... Ne streljajte, jaz sem vaš, bratje... ustaši in domobranci...«

Opazil je, da je vojska, kateri se je približeval, pričakovala napad z vzhoda, od kozarskih obronkov, na katere je prikovala svoje oči in čevlji. Bil je še središnji, ko se je srečal z vojakom, ki so ga bili prepoznali. To so bili fantje iz njegovega polka. Bolje rečeno, to so bili ostanki njegove vojske, kajti polk ni več obstajal. Povedali so mu, da je bil polk razbit, njegove preostale dele pa so priključili Franjočevićevim legionarjem.

»Kje je Franjočević?«

»Z nami je,« je rekel fant s strojno puško. »Toda bolje bi bilo, če bi ne bil z nami kajti znova nas vodi nazaj proti Jelovcu in Jugovčevemu Brijegu, v pekel...«

»Pazi, kaj govoriš,« je rekel Rudolf iz navade, toda tudi

sam je bil prepričan, da so se vojaki vračali v pekel. Potem je srečal Franjočevića in mu povedal vse, kar se mu je bilo pripetilo. Ta ga je namrščen poslušal, kot da ne verjame. Ni se mu smilil, ni čutil skupaj z njim v nesreči. Zdelo se mu je, da ga prezira.

»Mar si jim moral pasti v roke?« je vprašal.

»Bilo jih je veliko,« je rekel Rudolf. »Bil sem obkoljen, v soteski, iz katere se nisem mogel rešiti, razen tega pa sem bil še zadet.« Dvignil je roko in pokazal nadlano. »Glej, tukaj so me zadeli... Tu sem ranjen...«

»Mar je to rana?« se je nasmehnil Franjočević. »Boj bi te bolelo, če bi te cepili.«

»Zdi se mi, polkovnik, da vam ni prav, ker sem živ.«

»Ni mi prav, ker si pustil, da so te ujele,« je rekel Franjočević. »Zakaj se nisi usmrtil? Zakaj si nisi prestrlel glave? Mar se usteja tako obnašati?«

Rudolf je molčal. Namesto da bi se razveselil in me pohvalil, ker sem pobegnil z morišča, me graja. Mar je to lepo? »Vzeml uniformo in čakaj na razpored,« je rekel Franjočević. »V tej obleki si podoben strašilu, ne pa častniku.«

»Ne vem, polkovnik, čemu bi bili vi podobni, če bi prišli iz morišča, iz resničnega groba...«

»Jaz bi se jim ne predal,« je rekel Franjočević. »Ne bi jim dovolil, da bi me ponižali, temveč bi se sam ustrelil.«

»Lahko je to reči, moj dragi polkovnik.«

»Jaz bi to tudi zares storil,« je rekel Franjočević. »Sicer pa ti bom pustil priložnost, da se pobešiš...«

Priložnost se je kmalu ponudila. O tem je Rudolf pisal (iz rogov):

Odpor partizanov je neverjetno žilav, naravnost obupen. Naši topovi tolčejo brez usmiljenja in dobro zadevajo. Lahko vidimo, kako zadeta trupla partizanov lete po zraku s prstjo, toda partizani ne popuščajo. Obroč postaja vse ožji in ožji, partizani pa mislijo samo na

preboj za vsako ceno. Pot jih vodi preko Gornjega in Donjega Jelovca proti zahodu. Vodimo hude boje okoli Jugovčevega Brijega (Jelovskega pokopališča, katerega zemljisce je posuto s trupli...)

Najhušja noč je bila pred kresom. Partizanti so pripeljali tisoč ljudi in so nas napadali vse do zore. Pred jutrom je prišlo do spopada z bombami in bodali. Partizani so poskakali v rove, toda naši ne popuščajo. Borimo se prst ob prst. Strelj brenčijo in tulijo, ranjenici se zvijajo in kličejo na pomoč kot v peku. Svitalo se je že, ko so partizani znova prišli do naših rogov: zobje so škripali, bombe so prasketale, bodala so se bliskala. Med prvimi je padel stotnik Zvonko s prestreljenim srcem. Nadporočnik Vinka je raznesla bomba, poročnik Safeta pa je prejel mitraljez...

Se eno nato smo morali držati hud napad, ko se je celoten kozarski partizanski odred skušal prebiti skozi naše postojanke. To je bilo v noči med tretjim in četrim julijem. Tedaj se je, nekaj po polnoči, začel najhušji napad na Dolove in Jugovčev Brijeg. Partizani so pripeljali vse sile, ki so jih imeli na razpolago. Zdal se niso borili več kot ljudje: podobni so bili pobesnelim psom, ki napadajo s krvaviimi očmi tudi tam, kjer jih čaka zanesljiva smrt. Z bombami in puškami so napadali kot mravlje, tudi oklepa vozila, medtem ko so jih nemški vojaki kosili. Videli sem, kako je nemški tank, ovit v plamen, bobnel po cesti, osvetljeval pot in njive, za tankom pa so, kot rdeče mravlje drevli partizani...

Naokrog, na dohodih v gozd, okrog rogov, ob živih mejah, v žitu in poleg plovov je lahko videl trupla padlih napadalcev, ki so ostala tam, kjer so padli, poleg nekaterih pa je ležalo tudi njihovo orožje: puška, revolver in bomba. Srečeval jih je na slernem koraku, toda ni jih mogel gledati. Bal se jih je tudi mrtvih: njihovih pomodrelih obrazov, stisnjenih

PO IZJAVAH GLASNIKA LFOP

Palestinski talci so verjetno v osvobojenem delu Jordanije

Posebni odredi kralja Huseina iščejo ugrabljenе potnike - Po zadnjem sestanku v Bernu delegati molijo

DERAA (Sirija), 23. — Glasnik gverilcev LFOP je izjavil danes, da so ugrabljeni potniki - talci na osvobojenem področju v zapadni Jordaniji. «Ukaz imam — se je glasnik izjavil — da odgovorjamo za vse tujce, zato jih skušamo na vse načine zavarovati, vendar če se slučajno znajdejo v kraju, kjer divjajo spopadi, ne moremo zanje narediti več, kot delamo za svoje družine». Kljub tej izjavi pa glasnik ni povedal točnega kraja, v katerem naj bi bili talci, tudi ni točneje povedal, ali ni nobeden od talcev utrpel kakšne poškodbe. Zdi se, da so gverilci o tem prepirali, vendar tega ne morejo z absolutno gotovostjo jamčiti. Svoj čas so bili talci v bližini Amana, gverilci pa niso sporočili, kdaj naj bi jih bili premestili.

Iz Bejruta je prišla vest, da posebni odredi kralja Huseina iščejo ugrabljenе potnike. Ukaz je izdal sam Husein, ki je baje prepričan, da so talci še vedno v okolici Amana. Vest je potrdil angleški fotograf Tony Marshall, ki je danes jutraj dopel v Bejrut z letalom Rdečega križa. Fotograf je tudi potrdil, da je stanje v Amanu še vedno zelo napeto. «Kdor stopi na ulico, tvega življenje», je izjavil. «Pri hotelu, v katerem stanujejo vsi častniki, sem se pogovarjal z vojakom, ko so okoli mene začele švigati krogle in vojak, s katerim sem se pogovarjal, je padel začet.

V Bernu so se večerj sestali delegati petih prizadetih držav, vendar točnejših vesti o tem sestanku in pogovorih ni, ker ni noben delegat hotel dati izjav.

Izvedelo se je tudi, da bodo lahko italijanski državljani, ki živijo v Jordaniji, zapustili državo z letali Rdečega križa, ki so jih naložili največ ZDA.

Ravnatelj letalske družbe IATA Knut Hammarikjöld, ki je v teh dneh na obisku na Filipinskih otokih, je izjavil, da se pogaja s palestinskimi gverilci, da bi prenehali z ugrabitvami letal. «Letalsko usvarstvo je namreč postal političen problem in ga je treba reševati kot takega», je izjavil Hammarikjöld.

RIM, 23. — Ravnateljstvo dnevnika «Unità» je izdalo poročilo, s katerim javlja, da je tednik «Tem-

TRŽAŠKI DNEVNIK

PO ZAKLJUČKU GASTRONOMSKEGA TEKMOVANJA

Zlato plaketo je dobil Ivan Škabar iz Repna

Prihodnje tekmovalje v okviru «Kraškega tedna» naj bi zajelo vasi od Nabrežine do Bazovice



Od leve proti desni: repnabarski župan M. Guštin, predsednik turistične ustanove odv. Terpin, in predsednik zadrage «Naš Kras» Egon Kraus

Na letošnjem gastronomskem tekmovalju «Kako so jedli naši nola», ki so se ga udeležili gostinci iz repnabarske občine v okviru «Kraškega tedna», je zmagal lastnik gostilne «Pri Ninkot» v Repnu Ivan Škabar. Prejel je zlato plaketo Pokrajinske turistične ustanove.

Proglasitev zmagovalca in podelitev nagrade je bila večerj opoldne med kosilom, ki ga je v svoji gostilni priredil nagradenec in katera so se udeležili repnabarski župan Mihael Guštin, predsednik pokrajinske turistične ustanove odvetnik Terpin in ravnatelj omenjene ustanove dr. Apollonio, predsednik zadrage «Naš Kras» Egon Kraus, člani ocenjevalne komisije Maria Bonesi, Josip Sulčić in dr. Carlo Luisa, častniki in gostinci, ki so sodelovali na tekmovalju.

Goste je pozdravil predsednik zadrage «Naš Kras», ki se je zahvalil vsem za sodelovanje na drugem gastronomskem tekmovalju. Dr. Luisa je prebral zapisnik ocenjevalne komisije, ki je ugotovila precejšnje izboljšanje, v primerjavi s prvim tekmovaljem, zlasti glede postrežbe, priprave hrane in snage. Razlika v točki je zelo majhna in komisija priporoča, da se gastronomsko tekmovalje v prihodnjih letih nadaljuje ter da se pridružijo tudi gostinski obrati iz drugih kraških vasi.

Odv. Terpin je čestital zmago-

PO USPEŠNEM POLETU NA ZEMELJSKI NARAVNI SATELIT

«Lunik 16» bo danes pristal v Kazakstanu

V SZ so izdelali načrt medplanetarne avtomatske postaje

MOSKVA, 23. — Vesoljska ladja «Lunik 16», ki je odletela z Lune pred tremi dnevi (prejani ponedeljek ob 10.43) bo pristala jutri na zemeljski površini. S seboj nosi, kot je bilo že sporočeno, več vzorcev lunarnih kamnin.

Vesoljska ladja bo pristala v sovjetskem Kazakstanu ob 8.20 po moskovskem času. Vest je sporočila danes sovjetska časopisna agencija «Tass».

Sporočilo časopisne agencije je dokončno pometo z raznimi dvomi glede povratka vesoljske ladje na Zemljo. Ti dvomi so namreč nastali zaradi prvega sporočila iz katerega se je izkazalo, da ladja ni obstajala določene sekunde, glede ugotovitve točne smeri poleta vesoljske ladje in s tem seveda tudi kraja njenega pristanka.

Časopisna agencija «Tass» je sedaj sporočila, da so sovjetski strokovnjaki določili točne koordinate kraja, kjer bo ladja pristala. Te koordinate so izračunali na podlagi podatkov o smeri potovanja «Lunika 16».

Davi ob 11.40 po moskovskem času je bila vesoljska ladja oddaljena še 185.000 km od Zemlje. V sporočilu je še rečeno, da je zemeljska postaja v stalni radijski povezavi z vesoljsko ladjo in da vsi aparati na tej rečno delujejo.

Zračni tlak v oddelku za aparate in v delu ladje, ki bo pristala na Zemlji znaša 760 mm, temperatura pa je za eno stopinjo nad ničlo. Namestnik glavnega konstruktorja avtomatske postaje «Lunika 16» je v intervjuju časopisni agenciji «Tass» izjavil, da so sovjetski strokovnjaki že izdelali načrt medplanetarne avtomatske postaje popolnoma novega tipa, ki bo omogočila, v bodočnosti dostavljanje na Zemljo nekaterih vzorcev kamnin z Venera, Marsa in tudi z drugih planetov sončnega sistema.

V bistvu bi šlo za naprave «Lunika 16», ki bi jih bilo treba spremeniti le deloma, tako, da bi lahko delovale v drugačnih razmerah, ki vladajo na planetih.

Kakšne bi bile te spremembe, se seveda še ne ve. Gotovo pa je, kar je potrdil tudi namestnik glavnega konstruktorja, da bo na vseh vesoljskih avtomatskih ladjah odprta glavna vloga poseben električni vrtni stroj, ki je prihranjen v čenkačo ročico in ki v kratkem času izvrti v lunini površini, ali površini katerega drugega planeta, luknjo v globini 35 cm. Praktično gre za vrtni stroj, ki ga uporabljajo geologi pri sondiranju raznih zemljišč. Sveder se zanije v kamnine, vrta do določene globine in se potem dvigne na površino.

V notranosti svedra pa je ostala «svetla» kamnin, ki jih sveder sravi vrtem v poseben kontejner, ki se hermetično zapre. Ta naprava bo ostala vedno ista pri vseh bodočih pobudah avtomatskih postaj, pa naj bodo šle na Luno, ali na kak drug planet sončnega sistema. Spremembi bi jo treba le dodelati dele vesoljske ladje, ki so povezani z daljšo potjo, spremembami razmerami težnosti, itd.

Povsod v svetu odzivajo veliki napredek sovjetskih strokovnjakov na področju raziskovanja vesolja z avtomatskimi postajami. Te so izredno natančno izdelane in vsakič pošiljajo vsak ekvivalenčnega katerega prejmejo z visoko frekvenco radijskimi valovi. Gre torej za izpopolnjen elektronske naprave, ki lahko delujejo na stotine, če ne celo milijone km daleč od Zemlje.

Včeraj na neapeljski univerzi

Hudi spopadi med policijo in študenti

NEAPELJ, 23. — Do precejšnjih neredov je prišlo včeraj in danes pred neapeljsko univerzo. Skupina študentov, ki pripadajo študentskemu svetu, je namreč izobesila letake in transparente, s katerimi je izražala solidarnost s palestinskimi gverilci. Druga skupina, v kateri je bila tudi mlada Palestin-ka, je se pripravila manifeste proti ZDA in ameriški predsedniku Nixonu. Kasneje so začeli tudi z zvoničnimi kričati gesla proti ameriški vladi in Nixonovemu prihodu v Italijo.

Nastopili so agenti in skušali razgrniti študente ter zahtevati od obdora, da sname letake in preneha z gesli. Večja skupina študentov se je tedaj zbrala pred univerzo. Agenti so razgnali demonstrante s solzalnimi bombami. Nekaj študentov, med katerimi je bila tudi mlada Palestinka, so aretirali in jih po nekaj urah zasiljevanja izpustili. Med spopadom sta bila ranjena dva agenta.

Aretirane študente došlo v njih bodo tudi sodili zaradi zlonamer-nega shoda. Šele popoldne so študentje popolnoma razšli in je na trgu pred univerzo zavladal mir.

6-letna deklica umrla zaradi opeklin z apnom

SACILE, 23. — Komaj šestletna deklica Graziella Socciare je umrla danes v pordenonski bolnišnici zaradi hudih opeklin, ki jih je do-bila pri padcu v jamo z gašenim apnom. Deklica je pospremlila starš, ki so rešali travo na nekem travniku. Ne da bi mati opazila, se je oddaljila za nekaj metrov in padla v jamo. Starši so slišali nje-vo boteče kričanje, povlekli so jo iz jame in jo odpeljali v bolnišni-co v Sacilu. Kasneje so jo prepe-ljali v Pordenon, kjer je nekaj ur kasneje izdihnila. Hude poškodbe je dobila tudi po očeh.

Utonil je v kadi z 18.000 l vina

MONTEVIDEO, 23. — V kraju Minas približno 120 kilometrov od Montevidea je 37-letni Pablo Aldro-vandi Garcia med pregledovanjem kleti padel v velik sod, v katerem je bilo približno 18.000 litrov vina, in utonil. Da so lahko vzeli truplo iz kadi, so jo morali seveda popolnoma sprazniti in oditi... pokvar-jeno vino.

TOKIO, 23. — Japonski zunanji minister je včeraj izjavil, da name-ravajo v LR Kitajski izvršiti jedr-ski poizkus ob obletnici ustanovitve, kar pomeni 1. oktobra ali v bližnjih dneh.

Zdi se tudi, da LR Kitajski pri-pravljajo majhne vodikove bombe, ki naj bi služile za umetni satelit ali medcelinsko raketo.

KLJUB TAKOŠNjemu PRIHODU GASILCEV

POŽAR V KALIFORNIJI UNIČIL 50 POSLOPIJ

Za gašenje so uporabili tudi stara vojna letala, ki so trosila kemična sredstva - Na srečo ni bilo žrtv ali hudo ranjenih

Na frankfurtskem sodišču Proces proti nacističnemu morilcu

BONN, 23. — Na porotnem so-dišču v Frankfurtu je v teh dneh proces proti zavrnilcu Horstu Schumannu, ki ga doživljajo, da je v nemških koncentracijskih taboriš-čih umoril nekaj tisoč zapornikov.

Horst Schumann je star 64 let. V letih 1940 in 1941 je bil v kon-centracijskih taborišču v Buchen-waldu, kjer je obsojil na smrt na tisoče Judov. Aretirali so ga ma-lo kasneje v Vestfaliji, od koder je ušel v Afriko. Leta 1966 so ga aretirali v Ghani, ker je bil prija-telj Nikurmaha, in ga izgnali v Nemčijo.

Njegov branilec bo skušal dokazati, da je ukazal umoriti Jude iz «človekoljubnih razlogov», ker so bili slaboumi ali drugače hudo bolni. Naj bi torej že spet šlo za evanizacijo...

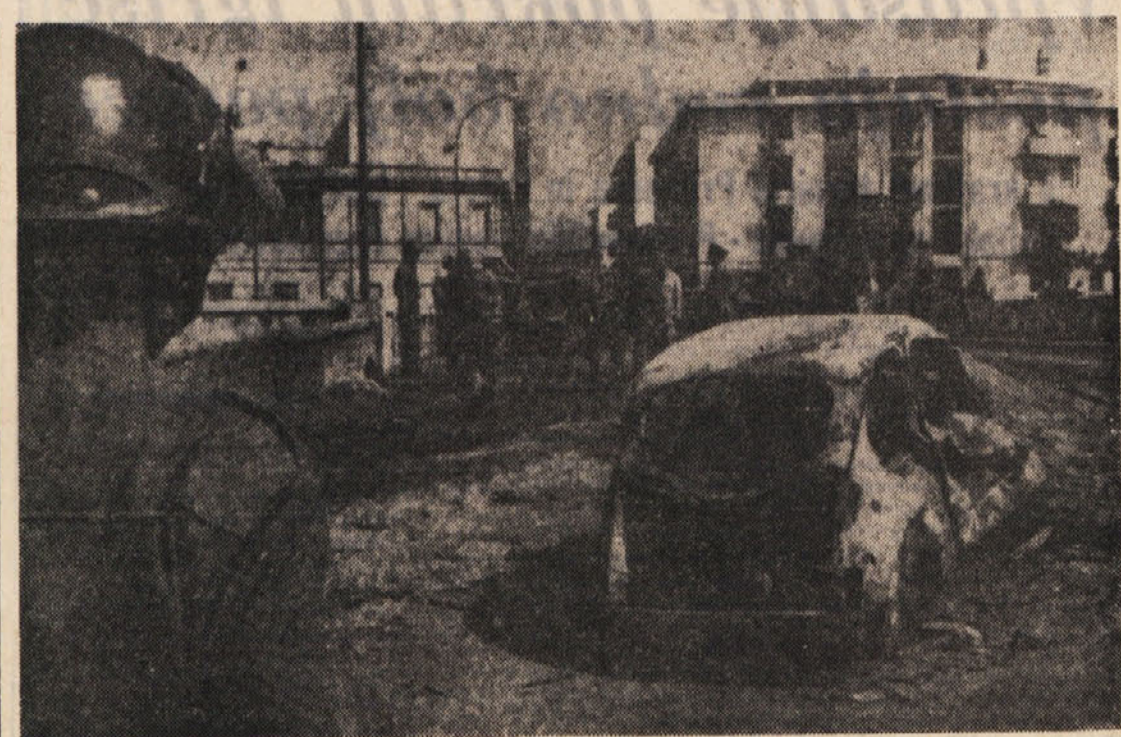
Na procesu bo sodnik najprej zaslišal približno 60 prič, ki so bi-le v glavnem jetniki v Buchenwal-du. Proces bo verjetno trajal do pomladi.

OAKLAND, 23. — Hudi požar je izbruhnil v zalivu pred San Fran-ciscom v Kaliforniji. Požar je uni-čil kakih petdeset poslopij — od teh 27 elegantnih vil — v bogati oakslandski četrti in približno 1000 hektarju gozdnatega področja. Pri gašenju so sodelovali poleg gasilcev in policistov tudi nekateri prosto-vojniki. Stanovanja je moralo začas-no zapustiti nekaj tisoč oseb. Zdi se, da je bil na najhujši in naj-obsejnejši požar v tem predelu, ki sestavlja del Berkeleyja, prišlo pri požaru približno 50 leti.

Požar je izbruhnil v terek zjutraj in se je v nekaj minutah strahovi-to razširil, ker je zapihal veter. Poleg tega je bilo ob točki, kjer je ogenj izbruhnil precej suhljad in nizkega grmičevja. Vendar je v zelo kratkem času požar prešel na

gozdnato področje in plameni so od časa do časa presegali drevesa. Kljub trudu gasilcev, ki so takoj dospeli z različnih strani, je ogenj divjal, ne da bi ga mogli omejit do dveh področij. Gasilci so najprej ukazali prebivalcem vseh bliž-njih poslopij, ki bi jih ogneji ka-kor koli lahko ogrožal, naj takoj zapustijo domove. Nekateri so se oddaljili samo z obtekanji, ki so jih imeli na sebi, drugim pa je uspelo, da so odnesli s seboj vsaj dragulje ali denar. Nekateri so do prihoda gasilcev že začeli močiti strehe in okolice poslopij z vrtni-mi namakalnimi pripravami. Med vsem tem časom je okrajni sodnik Lionel Wilson tekal od vile do avtomobila in skušal rešiti čimveč dokumentov in papirjev.

Dospeli so tedaj policisti in uka-



Reggio Calabria — Na ulicah so po mernih ostali še prevrnjeni in zažgani avtomobili

ZAČETNA DEJAVNOST TOVARNE «VAZ» V TOGLIATTIGRADU

Avtomobilska industrija v SZ stopa v štrc z razvojem v svetu

Končna proizvodnja sovjetskega tipa «fiat 124» bo znašala 660.000 avtomobilov - Nevzdržen zažgon sovjetske motorizacije

MOSKVA, 23. — Konec letos-nega leta bo prišlo v Moskvo okoli 26.000 novih avtomobilov iz nove tovarne «VAZ» pri Togliattigradu. Gre, kot je znano, za sovjetski tip Fiatovega vozila «124», ki je bil pri-lagojen vremenskim razmeram v Sovjetski zvezi.

«Ali so že pripravljene servisne postaje, bencinske črpalke in parkirna mesta za to število avtomobilov», se sprašujeta dva častnikar-ja sovjetskega časopisa «Ekonomičeska gazeta», ki sta v preteklih dneh obiskala industrijski orjak v Togliattigradu in se potem peljala z novim vozilom «VAZ» (baje imo-že »Ziguli«) po hribovju, ki ob-kržata Togliattigrad in bližnjo ok-lico tovarne) več kot 1.000 km do Moskve.

Sovjetska zveza je na pragu so-dobne motorizacije v zahodnem smislu. Ne bo minilo več kot ne-kaj let, ko bomo pričali popolni preobrazbi sovjetske avtomobilske industrije. Orjaška tovarna v To-gliattigradu, ki bo proizvajala 660-tisoč vozil «124» na leto pa je morda le kapljica v morju po-bud, ki so jih sovjetski gospodarstveniki podžvipli v zadnjem času. Znano je na primer, da so se že lani pogajali z znano ameriško to-varno avtomobilov Ford, toda pr-skus je propadel, ker je ameriška

vlada prepovedala gradnjo sovjetsk-ke tovarne avtomobilov po For-dovi licenci. Ford se je v zadnjih časih baje spet začel pogajati s sovjetskimi gospodarstveniki. To se je zgodilo verjetno zaradi hude kon-kurence, ki vlada na tem področju v svetovnem merilu. Sovjetska zve-za potrebuje stotine in stotine to-vornjakov ter milijone in milio-ne osebnih vozil. Začela se je po-gajati z različnimi francoskimi in nemškimi tovarnimi za gradnjo in-vih velikih tovarn tovarnjakov in avtomobilov po tuilih licenci. Vse kaže, da bo sovjetski avtomobilski trg zelo hvalečen za zahodno av-tomobilsko industrijo. Te resnice so se menda zavedli tudi Ameri-kanci.

V ospredju trenutne pozornosti pa je seveda proizvodnja avtomobil-ov po fiatovi licenci. Tovarna v Togliattigradu proizvaža sedaj okoli 100 av-tov na dan, to se pravi, da dela s 5 odstotki svoje dokončne zmogljivo-si. Do konca tega leta se bo pro-izvodnja dvignila na 500 avtomobil-ov na dan in pozneje na 1.000 ter končno na 2.000. Razvojni proces je težaven, ker se morajo de-javci šele priučiti na sodobni pro-izvodni postopek.

Nova tovarna v Togliattigradu pa ima največ težav s podjetji, ki ji dobavljajo surovine in se posebej s tistimi, ki so sklenile pogodbe za dobavo nekaterih delov novega sovjetskega vozila. Od 4.000 in še več delov, ki sestavljajo avto, jih morajo pomožne tovarne dobavljati skoraj 1.000. Tovarne, ki so sklenile pogodbe z VAZ so poslate za poskusno izdelovanje vozila dele, ki so popolnoma odgovarjajo po svoji kvaliteti pogodbenim pogojem. Ko pa je stekel montažni trak, se je marsikaj zataknilo. Številne tovar-ne so poslate dele, ki niso odgovarjali predpisom. Tako je bilo na primer s tesnimi pri sistemu maza-rtja, ki jih je poslala neka tovarna iz Kirska. Nekaj podobnega se je zgodilo z gumijastimi plašči, ki jih je dobavljala tovarna z Jaroslavskega: po 20.000 km vožnje so bili po-polnoma izrabljeni. Častnikarja «E-konomičeska gazeta» navajata še več drugih takih primerov ter po-udarjata, da bo morala tudi vsa

pomožna avtomobilska industrija iti v štrc s sodobnim tehnološkim raz-vojem.

«RDEČA ZASTAVA»

(Nadaljevanje s 4. strani)

ljanske vojne, slik, obešenih na zid, in vse bo jasno. Toda kaj bo do te slike pomenile preproste mu gledalci? Ne mnogo. Dvornim tu-di v to, da jim bodo imena Maut-hausen in Ravensbrueck takoj po-vedala, kdo sta bila Arthur in Liza London.

V knjigi ni nikakih dvomov o namenih avtorja. Med vso zgodbo o avtorjem trpljenju mi jasno vidimo, da Arthur London ne poš-lavlja vprašanja glede komuniz-ma, vendar ima dovolj časa, da po-jasni, zakaj je napisal «Priznanje». In sicer zato, ker je komu-nist in ker se komunist ne more sprijazniti z lažmi.

Ali se to more reči tudi v filmu? Gornja je to postojala. Zato je tri-krat prekinil zgodbo, da bi vklju-čil kratko sliko dopadka, ki se bo šele pozneje dogodil, da bi dal Ar-thurju Londonu možnost, da spre-govori o svoji rehabilitaciji.

V svojem razgovoru z dvema častnikarjama, ki sta ga vprašala o pomenu procesa, skuša London — Montand v nekaj stavkih po-jasniti to, kar je bilo nemogoče povedati v sliki, namreč razmere, v katerih se je razvijal proces, t.j. hladno vojno in podobno. Pa tudi občutja, ki so mučila komu-niste in razloge, ki so jih navedli na to, da so bolj kot kdaj koli verovali v socializem...

Toda te tri kratke sekvence so verjetno premalo, da bi množici pojasnile smisel «Priznanja».

Naj bo kakorkoli, film je tu. Čeprav obstaja nevarnost, da mno-gi gledalci ne bodo dojeti filma tako kot bi ga morali, bi ničemer ne koristilo film obsoditi. To bi moglo izzvati še večje nespornost-me in dati vtis, da nas obsodba teh procesov moti. Filmu moremo zametiti kvečjemu to, da mu ni uspelo dovolj jasno obsoditi gro-zo in v razumljivem jeziku pojas-niti, odkod zloraba, ki nima ni-kakršne zveze s socializmom.



Zaročenka Kostantina Georgakisa volaga rože na kraj, kjer se je mladi Grk zažgal

PO 150 LETIH NEPREKINJENEGA «SPANJA»

Ognjenik Beerenberg je začel bruhati

Otok Jan-Mayen je najsevernejša točka velikega srednjeatlantskega ognjeniškega «hrbta»

TROMSOL (Norveška), 23. — V nedeljo 20. septembra se je nena-doma prebudil iz dolgoletnega spanja ognjenik Beerenberg na otoku Jan - Mayen, katerega so smatrali za popolnoma ugašenega. Nedelj-ski izbruh ognjenika je prisilil ob-ladati na takojšnjo evakuacijo 39 ljudi, ki so živeli na vremenoslov-ski postaji, ki je bila ustanovlje-na v letu 1921, ko je Norveška u-radno anektirala otok.

V nedeljo zjutraj so japonski in norveški letalci, ki so leteli s svo-ji letali v bližini otoka, opazili, da se z njega dviga ogromen ste-ber dima. Vest so sporočili norveš-ki oblastem, te pa so takoj po-zvala na področje otoka vojaško le-

talo, ki je večkrat preletelo poboč-ja Beerenberga. Na teh področjih je vojaški pilot opazil štiri velike nove razpokane iz katerih je začela teči lava.

Pravijo, da je izbruh ognjenika Beerenberg prvi, ki so ga opa-zili na otoku Jan - Mayen po 150 letih.

Otok Jan - Mayen leži na 71. vzporedniku, kakih 1000 kilometrov zahodno od mesta Tromsolv v se-verni Norveški. Otok je dolg 53 km, širok pa največ 16 km ter je po-polnoma neobitujen, če izjemo vremenoslovsko postajo, ki jo morajo sedaj evakuirati. Po me-nju geologov je ta otok ena izmed vzpetin dolgega srednjeatlantskega «hrbta». Ve se, da ta podmorska veriga, ki meji na severu na otok Jan - Mayen in na Islandijo, a na jugu na Azorske otoke ter na otok Tristan da Cunha, igra veliko vlo-gu v dvomilijardi teoriji ekspanzije oceanskega dna in premikanja ce-lin. Zdi se, da iz teh globlin pod-morskega dna prihaja material (v glavnem gre za bazalt), ki sestav-lja oceansko skorjo naše obale. Ves ta podmorski hrbet je ognjeniške-ga značaja. Naj omenimo njegove zadnje dejavnosti: 1957-1958 ognjen-ik Fajal (Azorski otoki); 1961 o-gnjenik na otoku Tristan da Cunha (za tega so menili, da je že uga-sel); 1964 iz morja zraste otok Surt-sey pred islandijsko obalo.